



# AMTSBLATT

der Stadt Pottenstein

Ämtliche Veröffentlichungen - Informationen

Nr. 09/2019

20. September 2019

## Bauleitplanung „Freizeitareal Brütting, Weidenloh“

### a) Bekanntmachung der Genehmigung der 21. Änderung des Flächennutzungs- und Landschaftsplans der Stadt Pottenstein

Mit Bescheid vom 23.08.2019, AZ: FB 41-237/2018, hat das Landratsamt Bayreuth die Genehmigung für die 21. Änderung des Flächennutzungs- und Landschaftsplans der Stadt Pottenstein für den Bereich „Freizeitareal Brütting, Weidenloh“ erteilt. Die Erteilung der Genehmigung wird hiermit gemäß § 6 Abs. 5 des Baugesetzbuches ortsüblich bekannt gemacht. Mit dieser Bekanntmachung wird die 21. Änderung des Flächennutzungs- und Landschaftsplans der Stadt Pottenstein wirksam.

Jedermann kann den Flächennutzungsplan und die Begründung sowie die zusammenfassende Erklärung über die Art und Weise, wie die Umweltbelange und die Ergebnisse der Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung in dem Flächennutzungsplan berücksichtigt wurden, und aus welchen Gründen der Plan nach Abwägung mit den geprüften, in Betracht kommenden anderweitigen Planungsmöglichkeiten gewählt wurde, bei der Stadt Pottenstein, Forchheimer Straße 1, 91278 Pottenstein, einsehen und über deren Inhalt Auskunft verlangen. Auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften und von Mängeln der Abwägung sowie der Rechtsfolgen des § 215 Abs. 1 BauGB wird verwiesen.

Unbeachtlich werden demnach

1. eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften und
2. eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplans und des Flächennutzungsplans und
3. nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung des Flächennutzungsplans schriftlich gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden sind; der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, ist darzulegen.

Die neue Fassung ist aus dem nachfolgenden Planauszug ersichtlich.



Pottenstein, den 10.09.2019

gez.

Frühbeißer, Erster Bürgermeister

**b) Bekanntmachung des Satzungsbeschlusses für die Aufstellung des vorhabenbezogenen Bebauungsplans Nr. 37 „Freizeitareal Brütting, Weidenloh“**

Die Stadt Pottenstein hat mit Beschluss des Stadtrates vom 15. Juli 2019 den vorhabenbezogenen Bebauungsplan für das Gebiet „Freizeitareal Brütting, Weidenloh“ als Satzung beschlossen.

Dieser Beschluss wird hiermit gemäß § 10 Abs. 3 des Baugesetzbuches ortsüblich bekannt gemacht. Mit dieser Bekanntmachung tritt der Bebauungsplan in Kraft.

Jedermann kann den Bebauungsplan mit der Begründung sowie die zusammenfassende Erklärung über die Art und Weise, wie die Umweltbelange und die Ergebnisse der Öffentlichkeits- und Behördenbeteiligung in dem Bebauungsplan berücksichtigt wurden, und aus welchen Gründen der Plan nach Abwägung mit den geprüften, in Betracht kommenden anderweitigen Planungsmöglichkeiten gewählt wurde, bei der Stadt Pottenstein, Forchheimer Straße 1, 91278 Pottenstein, einsehen und über deren Inhalt Auskunft verlangen.

Auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften und von Mängeln der Abwägung sowie der Rechtsfolgen des § 215 Abs. 1 BauGB wird verwiesen.

Unbeachtlich werden demnach

1. eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften und
2. eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplans und des Flächennutzungsplans,
3. nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs und
4. nach § 214 Abs. 2a BauGB im beschleunigten Verfahren beachtliche Fehler,

wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung des Bebauungsplans schriftlich gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden sind; der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, ist darzulegen. Außerdem wird auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Abs. 4 BauGB hingewiesen. Danach erlöschen Entschädigungsansprüche für nach den §§ 39 bis 42 BauGB eingetretene Vermögensnachteile, wenn nicht innerhalb von drei Jahren nach Ablauf des Kalenderjahres, in dem die Vermögensnachteile eingetreten sind, die Fälligkeit des Anspruches herbeigeführt wird.

Pottenstein, den 10.09.2019

gez.

Frühbeißer, Erster Bürgermeister

Die online-Ausgaben der Amtsblätter sind unter [www.pottenstein.de](http://www.pottenstein.de) → Stadinfo & Verwaltung → Amtsblatt veröffentlicht.

Das nächste Amtsblatt erscheint am **25.10.2019**,  
Redaktionsschluss: **14.10.2019**

Impressum: Das Amtsblatt der Stadt Pottenstein erscheint monatlich.  
Herausgeber: Stadt Pottenstein, Verantwortlich für den Inhalt: Erster Bürgermeister Stefan Frühbeißer, Forchheimer Str. 1, 91278 Pottenstein;  
Druck: Linus Wittich Medien KG, Postfach 223, 91292 Forchheim

**Öffnungszeiten:**  
**Rathaus:** Mo. - Fr.: 8 – 12 Uhr, Do. zusätzlich 14 – 18 Uhr  
Tel. 09243/708-0  
E-Mail: [poststelle@pottenstein.bayern.de](mailto:poststelle@pottenstein.bayern.de)  
Internet: [www.pottenstein.de](http://www.pottenstein.de)

**Tourismusbüro: bis 30.09.:** Mo. - Fr. 9 – 17 Uhr und Sa. 9 – 12 Uhr, **ab 01.10.:** Mo. - Fr. 9 - 12 Uhr und 14 – 16 Uhr  
Tel. 09243/708-41, E-Mail: [info@pottenstein.de](mailto:info@pottenstein.de)

**Recyclinghof beim Bauhof:**  
Do. 16 - 18 und Sa. 9 - 11 Uhr

**Am Donnerstag, den 26.09.2019 bleiben die Stadtverwaltung Pottenstein, das Tourismusbüro, der Bauhof und die Teufelhöhle aufgrund einer betrieblichen Veranstaltung geschlossen.**

Inhaltsverzeichnis	Seite
Bauleitplanung „Freizeitareal Brütting, Weidenloh“:	
a) Genehmigung der 21. Änderung des Flächennutzungs- und Landschaftsplans	1
b) Satzungsbeschluss für die Aufstellung des vorhabenbezogenen Bebauungsplans Nr. 37	2
Breitbandausbau Pottenstein: Beachtung der Leitungstrassen	3
Aus dem Standesamt	3
Information für Senioren	3
Aktuelles aus dem Tourismusbüro	3-4
Veranstaltungen	4-5
Volkshochschule Pottenstein: Kursangebote	6
Buchpräsentation „Die Fränkische Schweiz – Traditionsreiche touristische Region in einer Karstlandschaft“ am 10.10.2019	7
Anpassung des Wasserschutzgebietes für die Aschenbrunnenquelle; Erörterungstermin im Landratsamt am 15.10.2019	8
ALE Oberfranken:	
- Flurneuordnung und Dorferneuerung Leupoldstein	8
- Flurneuordnung und Dorferneuerung Ottenberg-Höchstädt	9
Zweckverband zur Wasserversorgung der Wiesentgruppe Sachsenmühle: Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2019	9
Zweckverband zur Wasserversorgung der Juragruppe: 5. Änderung der Verbandssatzung und 6. Änderung der Wasserabgabesatzung (WAS)	9
AELF Bayreuth: Bildungsprogramm Wald (BiWa) – unentgeltliches Fortbildungsprogramm für Waldbesitzer	10
Bayerisches Rotes Kreuz Blutspendedienst	10
Elisabeth-Verein Pottenstein e.V.: Elisabeth-Tag mit dem Robert-Eller-Chor am 17.11.2019	11
Betreuungsstelle des Landratsamtes Bayreuth: Kostenlose Beratung im Rathaus der Stadt Pottenstein	11
Graf Botho-Schule Pottenstein: 48 ABC-Schützen	12
Informationsveranstaltungen zum Klimaschutz	13
Veranstaltungen des Kreisjugendrings Bayreuth	14

## Breitbandausbau Pottenstein



### Beachtung der Leitungstrassen

Derzeit werden im gesamten Gemeindebereich Glasfaserleitungen im Rahmen des Breitbandausbaus verlegt. Die Trassenführung wurde sorgfältig durch ein Fachbüro geplant und wird nach technischen und rechtlichen Vorgaben ausgeführt.

Bei Inanspruchnahme von Privatflächen wurden in Einzelfällen auch entsprechende Nutzungsvereinbarungen abgeschlossen.

Aus gegebenem Anlass möchten wir dringend um Beachtung folgender Hinweise bitten:

Die Leitungen, Schächte und technischen Bauteile liegen hauptsächlich direkt im oder am Rand (Grünstreifen) von Straßen und Wegen sowie in Gehwegen auf öffentlichem Grund.

Auch in privaten Anliegerwegen wurden nach entsprechenden Vereinbarungen mit den Eigentümern Leitungstrassen festgelegt.

Dort wo Vereinbarungen über die Nutzung von privaten Flächen abgeschlossen wurden, ist dies dem jeweiligen Grundstückseigentümer bekannt.

Diese Leitungstrassen dürfen in keiner Weise beeinträchtigt werden!

Anpflanzungen, Überbauungen, Grabungen, Einschlagen von Pflöcken oder Pfählen, Errichten neuer Zufahrten, usw. im Bereich der Leitungstrassen sind zu unterlassen oder nur in begründeten Fällen nach vorheriger Klärung mit der Stadt Pottenstein und ausdrücklicher Genehmigung erlaubt.

Erfahrungsgemäß werden bisweilen im Zuge landwirtschaftlicher Nutzung immer wieder Grundstücksgrenzen verletzt, weil Felder über Grenzen hinweg bearbeitet werden.

Bitte weisen Sie als Grundstückseigentümer ggf. auch die Pächter oder Bewirtschafter landwirtschaftlicher Flächen hin, wo evtl. Leitungstrassen verlegt sind!

Im Falle von Beschädigungen entstehen in der Regel nicht unerhebliche Folgekosten und ggf. Schadensersatzansprüche, die dann dem Verursacher aufgebürdet werden müssen.

STADT POTTENSTEIN

gez.

Frühbeißer, Erster Bürgermeister

## Aus dem Standesamt

Beim Standesamt Pottenstein haben in der Zeit vom 14.08.2019 bis 09.09.2019 folgende Paare die Ehe geschlossen, die schriftliche Einwilligung zur Veröffentlichung liegt vor:

### 24.08.2019:

Frau Jessica Golisch und Herr Patrick Timo Sven Weber, Regenthal

### 31.08.2019:

Frau Kristina Karina Karl und Herr Markus Heinz Vogler, Trägweis

### 06.09.2019:

Frau Conny Margitte Renate Thüroff, Schwarzenbach am Wald und Herr Stefan Dominik Schüßler, Kühnlefeld

## Information für Senioren

### Einladung zum Karpfenessen 2019

Liebe Seniorinnen und Senioren,

nachdem wir uns in den letzten Jahren den „Aischgrunder Karpfen“ schmecken haben lassen, fahren wir dieses Jahr in die nächst größere Karpfenregion - die Oberpfalz – nach Kemnath.

Die Fahrt findet am **Mittwoch, den 23.10.2019** statt. Abfahrt ist um 14.00 Uhr in Pottenstein. Weitere Abfahrtszeiten richten sich nach der Teilnahme. Ich werde Sie darüber ggf. telefonisch benachrichtigen.

Zwecks Reservierung ist es dringend notwendig, sich bis spätestens **10.10.2019** bei der Stadt Pottenstein unter Tel. 09243/708-0 anzumelden.

Der Fahrpreis beträgt 15,00 Euro.

Ich freue mich auf eine rege Teilnahme.

Mit freundlichen Grüßen

gez.

Erwin Sebald

Seniorenbeauftragter der Stadt Pottenstein

## Aktuelles aus dem Tourismusbüro

### Zur Geschichte Pottensteins und seiner Ortsteile

Das Buch „Zur Geschichte des Felsenstädtchens Pottenstein in der Fränkischen Schweiz“ (80 Seiten, gebunden, 89 Abbildungen) ist zum Preis von € 9,80 im Tourismusbüro erhältlich.

Das Buch ist erfahrungsgemäß auch eine nette Geschenkidee für Heimatinteressierte und Urlaubsgäste!

### Touristik-Informations-System / Zimmer- und Ferienwohnungsvermittlung – Datenpflege

Alle Gastgeber, die am Touristik-Informations-System Pottenstein teilnehmen, werden gebeten, die aktuellen Belegzeiten einzugeben. Preis- oder Ausstattungsänderungen bitten wir ebenfalls aktuell zu halten.

### Aktuelle Wanderkarte 1:25.000

Die detaillierte Wanderkarte „Pottenstein und Umgebung 1:25.000“ wurde bereits in der 9. Auflage veröffentlicht. Der günstige Preis beträgt € 4,00.

### Veranstaltungen in der Teufelhöhle 2019

Am Samstag, den 21. September gibt die Kingsize-Bigband aus Weiden das diesjährige Abschlusskonzert in der Teufelhöhle. Karten (auch als Geschenkgutschein) sind wie immer im Tourismusbüro erhältlich.

### Weitere interessante und regelmäßige Termine 2019

Bis Ende Oktober finden noch viele regelmäßige Veranstaltungen statt, zu denen auch gerne alle Einheimischen und Interessierten eingeladen sind:

- Standkonzerte (immer Samstag, 19.00 Uhr oder Sonntag, 10.30 Uhr)

- Geführte Wanderungen (jeden zweiten Donnerstag um 14 Uhr)
- Exkursionen durchs Klumpertal (jeden zweiten Freitag um 14 Uhr)
- Rundgang durch die Pottensteiner Altstadt (jeden zweiten Mittwoch um 10 Uhr)
- Nachtwächterführungen (freitags nach Einbruch der Dunkelheit)
- Scharfrichterführungen
- Kulinarische BierStadtVerführungen (jeden Samstag um 16 Uhr)

Die Veranstaltungen sind teilweise kostenpflichtig, die genauen Termine sind im Internet unter [www.pottenstein.de](http://www.pottenstein.de) im Veranstaltungskalender veröffentlicht.

### Meldung von Veranstaltungsterminen

Termine für den Pottensteiner Veranstaltungskalender können jederzeit per Mail ([info@pottenstein.de](mailto:info@pottenstein.de)) an das Tourismusbüro gemeldet werden. Diese erscheinen im Internet, im jeweiligen Amtsblatt und als wöchentlicher Ausdruck. Die Auswahl behält sich das Tourismusbüro vor.

### Was bekommt der Übernachtungsgast nach Vorlage des Meldescheins / der Kurkarte im Tourismusbüro?

Der Übernachtungsgast erhält nach Vorlage des ausgefüllten Meldescheines / der ausgefüllten Kurkarte kostenlose Wanderinformationen (ab vier Übernachtungen eine kostenlose Wanderkarte) sowie die ErlebnisCard Fränkische Schweiz, mit welcher er in seinem Urlaubszeitraum Dauerermäßigung auf viele Freizeiteinrichtungen der Region erhält. Darüber hinaus kann sich der Gast tagesaktuell im Tourismusbüro umfassend informieren lassen.

Pottenstein, 06. September 2019  
gez.  
Thomas Bernard, Dipl.-Geogr.  
Leiter Tourismusbüro Pottenstein

## Veranstaltungen

### jeden Mittwoch und Freitag, 17.00 Uhr:

Pottenstein, Bruckmayer's Urbräu: Wissenswertes über das Bier mit Umtrunk und anschließender Brauereibesichtigung sowie Erhalt eines Bier-Diploms  
Preis: 5,00 €, zuzügl. Bier-Diplom 1,00 € (wenn gewünscht).  
Beginn 17:00 Uhr, Anmeldung unter 0160/94701869 erforderlich! Die Führung findet ab 10 Personen statt.

### jeden Samstag, 16.00 Uhr:

Kulinarische BierStadt-(ver)Führung - Lernen Sie unsere drei Brauereien bei einer informativen Stadtführung von Brauerei zu Brauerei kennen. Dabei erfahren Sie viel Wissenswertes über das Felsenstädtchen, zum örtlichen Brauwesen und zum Reinheitsgebot und können dabei drei verschiedene Biere testen. Zum kulinarischen Abschluss gibt es ein Essen zum Bier, für Vegetarier ist auch gesorgt. Preis: € 20,00 p. P.  
Leistungen: Brauereiführung / Biervortrag (ca. 30 Minuten), Stadtführung, drei Schoppen Bier (à 0,25 Ltr.), ein Essen, Dauer: 2,5 – 3 Stunden, Teilnehmerzahl: ab 8 bis 20 Personen, Treffpunkt: Tourismusbüro/Rathaus.  
Anmeldung im Tourismusbüro unter Tel.: 09243 / 70841 oder per E-Mail [info@pottenstein.de](mailto:info@pottenstein.de).

### Freitag, 20.09 bis Sonntag, 22.09.2019:

3. DTV Traditionsturnier Fränkische Schweiz: Pferdegespannen - 1- bis 4-spänner sowie Tandem-Anspannung, Sonderanspannungen auch 3- und 5-spännig, historische Kutschen und gewerbliche Wagen mit BJ vor 1945 -

20.09. ab 17 Uhr: Fahrerbesprechung und Parcoursbesichtigung, 21.09., 10 – 14 Uhr: Präsentation auf Schloss Kühlenfels und Hindernisfahren, 22.09. ab 9 Uhr: Streckenfahrt durch die Fränkische Schweiz

**An diesen Tagen, ganz besonders am 21.09., muss vermehrt mit Kutschen auf den Straßen Weidenloh – Kirchenbirkig – Richtung Regenthal und Kühlenfels gerechnet werden!**

[www.klassikkutschen.eu](http://www.klassikkutschen.eu)

### Freitag, 20.09.2019, 20.00 Uhr:

Pottenstein: Nachtwächterführung, Dauer ca. 1,5 Std., Gebühr: Kinder (6-14 Jahre) 5,00 €, Erwachsene 7,00 €  
Treffpunkt: Tourismusbüro/Rathaus, ab 5 Personen findet die Führung statt, Leitung: Thomas Büttner (zertifizierter Gästeführer), Anmeldung erforderlich unter Tel. 01575/2713310 oder per E-Mail [info@die-fraenkische-schweiz.com](mailto:info@die-fraenkische-schweiz.com).

### Samstag, 21.09.2019, 14.00 Uhr:

„Kapellen- und Quellenwanderung“ mit Einkehr im „Kapellenhof“ in Elbersberg. Eine Wanderung mit Geschichten aus der Vergangenheit und botanischen Erklärungen. Gehzeit: ca. 3 Stunden, ca. 12 km, Treffpunkt: Wanderparkplatz gegenüber der Tankstelle Pottenstein  
Wanderleitung: Dieter Hoch, Bund Naturschutz - Ortsgruppe Pottenstein

### Samstag, 21.09.2019, 19.00 Uhr:

Pottenstein, Brauerei Mager - Feststadel: Weinfest  
Veranstalter: DLRG – OV Pottenstein

### Samstag, 21.09.2019, 20.00 Uhr:

Teufelshöhle Pottenstein: Konzert mit der Kingsize-Bigband, Karten im Vorverkauf im Tourismusbüro Pottenstein, Tel. 09243/708-41 (sh. S. 16).

### Samstag, 21.09.2019, 21.00 Uhr:

Pottenstein: „Gruselführung“: Erfahren Sie mehr über Redewendungen des Mittelalters oder den Aufgaben des Totengräbers, seiner besten Freunde, z. B. der Henker, oder über so manches (zu Recht) gehütetes Geheimnis. Dauer: ca. 1,5 Stunden, Gebühren Kinder (10-14 Jahre) 6,00 €, Erwachsene 9,00 €, Anmeldung bei Thomas Büttner unter Tel.015752713310 oder per Email: [info@die-fraenkische-schweiz.com](mailto:info@die-fraenkische-schweiz.com)

**Mittwoch, 25.09.2019, 10.00 Uhr:** Pottenstein: Altstadt Rundgang „Auf den Spuren der heiligen Elisabeth“, Dauer 1,5 Stunden, ab 5 Personen, Treffpunkt: Tourismusbüro, Teilnahme kostenlos.

### Donnerstag, 26.09.2019, 19.00 Uhr:

Hohenmirsberg, Pfarrheim: Vortrag „Die Natur in Oberfranken im Wandel der Jahreszeiten“ mit anschließendem gemütlichen Ausklang; Referent: Florian Fraß  
Veranstalter: KAB Hohenmirsberg

### Freitag, 27.09.2019, 14.00 Uhr:

Klumpertal-Exkursion: Entdecken Sie eines der unberührtesten Täler der Fränkischen Schweiz - den Felsengarten Klumpertal. Treffpunkt ist am Wanderparkplatz an der Verbindungsstraße Schüttersmühle - Kirchenbirkig oberhalb der Schüttersmühle. Die Exkursion findet ab 5 Personen statt, die Teilnahme ist kostenlos. Leitung: Thomas Bernard oder Steffi Ribold

### Freitag, 27.09.2019, 20.00 Uhr:

Pottenstein: Nachtwächterführung, Dauer ca. 1,5 Std., Gebühr: Kinder (6-14 Jahre) 5,00 €, Erwachsene 7,00 €  
Treffpunkt: Tourismusbüro/Rathaus, ab 5 Personen findet die Führung statt, Leitung: Thomas Büttner (zertifizierter Gästeführer), Anmeldung erforderlich unter Tel. 01575/2713310 oder per E-Mail [info@die-fraenkische-schweiz.com](mailto:info@die-fraenkische-schweiz.com).

**Samstag, 28.09.2019:** Wanderung „Rund um die Neubürg“ mit Einkehr, Treffpunkt: 9.30 Uhr Sportplatz in Glashütten, Tour:

Glashütten – Neubürg – Wohnsgehaig – Mengersdorf – Harloth – Gollenbach – Glashütten, Gehzeit: 3,5 Std, Weglänge: 13 km, Wanderleitung: Erwin Sebald (FSV Tüchersfeld)  
Info Tel. 09242 / 1661.

**Sonntag, 29.09.2019, 10.30 Uhr:**

Pottenstein, Kurpark: Konzert mit dem Saxophon-Septett „Sax´n Die“, Eintritt frei! Bei Regen entfällt das Konzert.

**Freitag, 04.10.2019, 20.00 Uhr:**

Pottenstein: Nachtwächterführung, Dauer ca. 1,5 Std., Gebühr: Kinder (6-14 Jahre) 5,00 €, Erwachsene 7,00 €  
Treffpunkt: Tourismusbüro/Rathaus, ab 5 Personen findet die Führung statt, Leitung: Thomas Büttner (zertifizierter Gästeführer), Anmeldung erforderlich unter Tel. 01575/2713310 oder per E-Mail [info@die-fraenkische-schweiz.com](mailto:info@die-fraenkische-schweiz.com).

**Samstag, 05.10.2019, 15.30 Uhr:** Pottenstein, SeniVita Seniorenhaus St. Elisabeth: Wortgottesdienst zu Erntedank

**Samstag, 05.10.2019, 21.00 Uhr:**

Pottenstein: „Gruselführung“: Erfahren Sie mehr über Redewendungen des Mittelalters oder den Aufgaben des Totengräbers, seiner besten Freunde, z. B. der Henker, oder über so manches (zu Recht) gehütetes Geheimnis.  
Dauer: ca. 1,5 Stunden, Gebühren Kinder (10-14 Jahre) 6,00 €, Erwachsene 9,00 €, Anmeldung bei Thomas Büttner unter Tel.015752713310 oder per Email: [info@die-fraenkische-schweiz.com](mailto:info@die-fraenkische-schweiz.com)

**Sonntag, 06.10.2019, 10.30 Uhr:**

Pottenstein, Kurpark: Konzert mit der Trachtenkapelle Hohemirsberg, Eintritt frei! Bei Regen entfällt das Konzert.

**Sonntag, 06.10.2019, 14.00 Uhr:**

Pottenstein: „Alpine Genießertour“ - herrliche Mittelgebirgslandschaft, steile An- und Abstiege, luftige Höhen, beeindruckende Felsformationen, markante Perspektiven und atemberaubende Aussichten auf das Felsenstädtchen Pottenstein. Eine Einkehr rundet das „Genießer-Paket“ ab. Tourenhighlights: Pottenstein - Kreuzberg - Siegenberg - Weiherbachtal - Burg - Wetterfahne - Sängerhäuschen - Püttlachtal - Bergwachtkreuz - Jägersteig - Mariental - Breitenstein – Köppelplatz – Pottenstein.  
Länge: ca. 7,5 km, Dauer: ca. 3 Std. (reine Gehzeit) mit vier anspruchsvollen Steigungen. Gebühr: 5,00 € Wanderung.

**Sonntag, 06.10.2019, 19.00 Uhr:**

Elbersberg, Wirtshaus Am Gnock: Singen in der Stub´n

**Mittwoch, 09.10.2019, 10.00 Uhr:**

Pottenstein: Altstadttrundgang „Auf den Spuren der heiligen Elisabeth“, Dauer 1,5 Stunden, ab 5 Personen, Treffpunkt: Tourismusbüro, Teilnahme kostenlos.

**Donnerstag, 10.10.2019, 18.00 Uhr:**

Pottenstein, Bürgerhaus: Buchpräsentation „Die Fränkische Schweiz – Traditionreiche touristische Region in einer Karstlandschaft“ (sh. hierzu auf Seite 7)

**Donnerstag, 10.10.2019, 19.30 Uhr:**

Tüchersfeld, Pfarrheim: Vortrag „Jurassic (Geo)Park – die Erde in der Jurazeit (Ref. Dr. Andreas Peterek, Geopark Bayern-Böhmen), Info Tel. 09242 7417090, Fränkische Schweiz-Museum Tüchersfeld

**Freitag, 11.10.2019, 14.00 Uhr:**

Geführte Wanderung rund um Pottenstein, Gehzeit ca. 3 Stunden, Treffpunkt vor dem Tourismusbüro am Rathaus, Wanderführer Johann Brendel, Teilnahme kostenlos, keine Anmeldung erforderlich. Die Wanderung findet ab 5 Personen statt.

**Freitag, 11.10.2019, 20.00 Uhr:** Pottenstein: Nachtwächterführung, Dauer ca. 1,5 Std., Gebühr: Kinder (6-14 Jahre) 5,00 €, Erwachsene 7,00 €,  
Treffpunkt: Tourismusbüro/Rathaus, ab 5 Personen findet die Führung statt, Leitung: Thomas Büttner (zertifizierter Gästeführer), Anmeldung erforderlich unter Tel. 01575/2713310 oder per E-Mail [info@die-fraenkische-schweiz.com](mailto:info@die-fraenkische-schweiz.com).

**Donnerstag, 17.10.2019, 14.00 Uhr:**

Geführte Wanderung rund um Pottenstein, Gehzeit ca. 3 Stunden, Treffpunkt vor dem Tourismusbüro am Rathaus, Wanderführer Johann Brendel, Teilnahme kostenlos, keine Anmeldung erforderlich. Die Wanderung findet ab 5 Personen statt.

**Freitag, 18.10.2019, 20.00 Uhr:**

Pottenstein: Nachtwächterführung, Dauer ca. 1,5 Std., Gebühr: Kinder (6-14 Jahre) 5,00 €, Erwachsene 7,00 €  
Treffpunkt: Tourismusbüro/Rathaus, ab 5 Personen findet die Führung statt, Leitung: Thomas Büttner (zertifizierter Gästeführer), Anmeldung erforderlich unter Tel. 01575/2713310 oder per E-Mail [info@die-fraenkische-schweiz.com](mailto:info@die-fraenkische-schweiz.com).

**Samstag, 19.10.2019:** Kühlenfels, Steffers Stadl: Weinfest  
Veranstalter: Ski Club Kühlenfels e.V.

**Samstag, 19.10.2019, 11.00 Uhr:** Pottenstein, Bergwachthütte: „Almabtrieb“ - Ende der Bewirtungssaison 2019, Festbetrieb mit kulinarischen Schmankerln  
Veranstalter: Bergwacht Pottenstein

**Samstag, 19.10.2019, 13.30 Uhr:**

Leienfels: „Wanderung auf stillen Pfaden“ mit Melanie Schulz.  
Zur Zeit der Herbstfärbung verlassen wir die beschilderten Wanderwege und ziehen auf schmalen, zum Teil historischen Pfaden zu Naturschönheiten rund um Leienfels. Dabei gehen wir längere Strecken in Stille und erleben die langsam zur Ruhe kommende Natur intensiver. Bitte auf festes Schuhwerk achten. Schlusseinkkehr möglich. Treffpunkt: Wanderparkplatz Ortseingang Leienfels, von Weidenhüll kommend, Dauer: 3,5 Std. Kosten: 4 €/ p.P., Anmeldung erforderlich bei Melanie Schulz bis 18.10.2019 (Tel. 09244/982944 AB)

**Samstag, 19.10.2019, 21.00 Uhr:**

Pottenstein: „Gruselführung“: Erfahren Sie mehr über Redewendungen des Mittelalters oder den Aufgaben des Totengräbers, seiner besten Freunde, z. B. der Henker, oder über so manches (zu Recht) gehütetes Geheimnis. Dauer: ca. 1,5 Stunden, Gebühren Kinder (10-14 Jahre) 6,00 €, Erwachsene 9,00 €, Anmeldung bei Thomas Büttner unter Tel.015752713310 oder per Email: [info@die-fraenkische-schweiz.com](mailto:info@die-fraenkische-schweiz.com)

**Sonntag, 20.10.2019, 10.30 Uhr:**

Pottenstein, Kurpark: Konzert mit der Blasmusik Kirchenbirkgig, Eintritt frei, bei Regen entfällt das Konzert.

**Mittwoch, 23.10.2019, 10.00 Uhr:** Pottenstein: Altstadttrundgang „Auf den Spuren der heiligen Elisabeth“, Dauer 1,5 Stunden, ab 5 Personen, Treffpunkt: Tourismusbüro, Teilnahme kostenlos.

**Mittwoch, 23.10.2019, 14.00 Uhr:**

Fahrt der Pottensteiner Senioren/innen zum Karpfenessen in die Oberpfalz (sh. Seite 3)

**Freitag, 25.10.2019, 19.00 Uhr:** Pottenstein: Nachtwächterführung, Dauer ca. 1,5 Std., Gebühr: Kinder (6-14 Jahre) 5,00 €, Erwachsene 7,00 €,

Treffpunkt: Tourismusbüro/Rathaus, ab 5 Personen findet die Führung statt, Leitung: Thomas Büttner (zertifizierter Gästeführer), Anmeldung erforderlich unter Tel. 01575/2713310 oder per E-Mail [info@die-fraenkische-schweiz.com](mailto:info@die-fraenkische-schweiz.com).

**Samstag, 26.10.2019, 9.30 Uhr:**

Tageswanderung im Frankenwald mit Einkehr, Tour: Sonnentempel – Friesenquelle – Magnusturm – Kasendorf  
Treffpunkt: 9.30 Uhr Kasendorf (Landkreis Kulmbach) am Pfarrwald gegenüber „Mayerwerke“ in der Kulmbacher Straße.  
Es besteht die Möglichkeit zu Fahrgemeinschaften ab Tüchersfeld (Treffpunkt: 8.30 Uhr, Am Zeckenstein), Wanderleitung: Erwin Sebald, FSV Tüchersfeld, Info Tel. 09242 1661.

**Donnerstag, 31.10.2019, 21.00 Uhr:**

Pottenstein: Nachtwächterführung, Dauer ca. 1,5 Std., Gebühr: Kinder (6-14 Jahre) 5,00 €, Erwachsene 7,00 €  
Treffpunkt: Tourismusbüro/Rathaus, ab 5 Personen findet die Führung statt, Leitung: Thomas Büttner (zertifizierter Gästeführer), Anmeldung erforderlich unter Tel. 01575/2713310 oder per E-Mail [info@die-fraenkische-schweiz.com](mailto:info@die-fraenkische-schweiz.com).

*Alle Veranstaltungshinweise ohne Gewähr!*

## Mitteilungen anderer Behörden und Stellen

### Volkshochschule Pottenstein

#### Geschäftsstelle:

Rathaus Pottenstein, Forchheimer Str. 1,  
91278 Pottenstein, Tel.: 0 92 43 / 70 80,

Mail: [poststelle@pottenstein.bayern.de](mailto:poststelle@pottenstein.bayern.de)

Vorsitzender: Stefan Frühbeißer, Erster Bürgermeister

Die Anmeldungen für die Kurse sind verbindlich. Wenn Sie nach Ihrer Anmeldung nichts von uns hören, haben Sie einen Platz in unserem Kurs sicher. Wir melden uns bei Ihnen, wenn wir absagen oder Termine verschieben. Anmeldungen bitte bis spätestens eine Woche vor Kursbeginn.

Die Gebühren werden abgebucht, bitte Ihre Bankverbindung mitteilen.

eMail: [poststelle@pottenstein.bayern.de](mailto:poststelle@pottenstein.bayern.de), Tel. 09243/708-0.

#### Yoga

**Beginn: Mo., 23.09.2019 • Kurs II 19.15 - 20.45 Uhr**

(Kurs I 17.30 – 19.00 Uhr ausgebucht)

• Katholisches Pfarrheim Pottenstein • 10 Abende  
• mitzubringen: Matte und Decke, kleines Kissen, bequeme Kleidung • **Gebühr:** 50,00 € • **Leitung:** Claudia Redel

Yoga ist ein bewährtes Übungssystem zur Förderung und Erlangung von Gesundheit, Wohlbefinden, Harmonie, Erweckung schlafender Fähigkeiten und Erweiterung des Bewusstseins.

#### Autogenes Training – Grundkurs

**Beginn: Mi., 23.10.2019 • 19.30 - 20.30 Uhr • SeniVita St. Elisabeth, Pottenstein, MuFu – Raum • 8 Abende**

**Gebühr:** 36,00 € • **Leitung:** Margit von Wintzingerode, Gepr. Psych. Beraterin, Entspannungscoach und Kursleiterin AT, PMR und Fantasiereisen.

Autogenes Training als Form der Selbsthypnose hilft Ihnen besser mit Stress umzugehen und innere Spannungen zu lösen. Die Schlafqualität wird erhöht und Organfunktionen verbessert. Regelmäßig geübt, kann es zur Steigerung der Leistungsfähigkeit und Belastbarkeit beitragen. Sie lernen in sechs Schritten, systematisch zu entspannen. Das Erlernte ist danach leicht selbst anzuwenden.

#### „Entspannt in den Herbst“ und „Qi Gong“

Diese Kurse können leider nicht wie geplant im Oktober 2019 starten, sondern erst im Februar 2020 (Info Tel. 09243/708-0).

#### Aqua-Fitness

**Beginn: Donnerstag, 26.09.2019 • 20:00 – 21:00 Uhr**

• Juramar Pottenstein • 10 Abende • **Gebühr:** 42,00 € + **Eintritt** • **Leitung:** Anna Spindler

Ein gelenkschonendes, optimales Training zur Steigerung und Erhaltung Ihrer Gesundheit. Aqua-Fitness ist ein „Fatburner“, weil der Kalorienverbrauch durch den Wasserwiderstand wesentlich höher ist als bei Gymnastik an Land. Dieses Training setzt physische Belastbarkeit voraus, da mit Musik und Geräten bei flottem Tempo trainiert wird.

#### Wassergymnastik jeweils Mittwoch

• 18.00 - 19.00 Uhr

• Juramar Pottenstein • Gebühr wird mit Eintrittspreis verrechnet • **Leitung:** Katharina Kreuzer

Informationen sind im Juramar, Tel. 09243/903166, erhältlich.

Es ist ein ganzheitliches Training, welches durch die Massagewirkung des Wassers unterstützt wird und der Kräftigung der Muskulatur, Verbesserung der Koordination und Kondition, der Körperentschlackung sowie des allgemeinen Wohlbefindens dient.

#### Tanzfitness SALSATION®

ausgebucht

**Beginn: Fr., 27.09.2019 • 17.00 – 18.00 Uhr • Graf-Botho Schule Pottenstein, Aula • 8 Abende**

• **Gebühr** 33,00 € • **Leitung:** Lina Rolsing

#### Discofox für Einsteiger:

**Termine: Do, 10.10., Do. 17.10., Do. 24.10., und Do. 07.11.2019**

• 19.45 – 21.00 Uhr • Aula Graf-Botho-Schule • **Gebühr:** 30,00 € pro Person • **Leitung:** Detlef Röhl, City-Tanzschule Bayreuth

Anmeldungen sind nur paarweise möglich.

#### Die Rauh Nächte

**Termine: Fr., 20.12.2019 und So., 05.01.2020,**

**jeweils 19 – 21 Uhr.** Ort: wird noch mitgeteilt

• **Gebühr:** 5,00 € • **Leitung:** Monika Grimme

Es gibt von alters her viele verschiedene Märchen, Mythen, Bräuche und Rituale in den Rauh Nächten, die Zeit zwischen den Jahren.

Wir lernen unterschiedliche Blickwinkel und Ansatzpunkte kennen und lassen uns von den Rauchnächten begleiten. Sie werden eingeladen, die letzten Tage des alten und die ersten des neuen Jahres bewusst zu erleben, für sich neu oder wieder zu entdecken und in Ihren Alltag zu integrieren. Lassen Sie die Alltagshektik mit gutem Gewissen hinter sich und freuen Sie sich über die Zeit, die Sie mit Ideen und Geschichten genießen können.

Zum Ausklang beenden wir diese besonderen Tage mit einem Ausblick ins neue Jahr.

#### Die Junge VHS

##### Konzentration und Ausgeglichenheit **NEU!**

**Termin: Di., 01.10.2019 • 17.00 – 18.00 Uhr • Ort:** wird noch mitgeteilt • **Gebühr:** 4,00 € • **Monika Grimme,**

Entspannungspädagogin für Kinder und Jugendliche

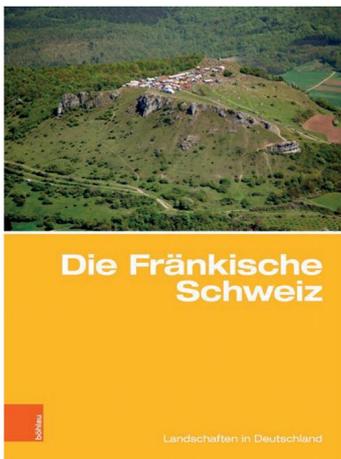
**Mit Spaß und Freude lernen wir verschiedene Übungen zur Konzentration und Ausgeglichenheit - für Schule, Hausaufgaben und daheim. Die Übungen sind leicht zu lernen und umzusetzen - für Mädels und Jungs!**

**Die VHS-Programme des Landkreises Bayreuth (Herbst/Winter 2019/20) liegen ab sofort im Foyer des Rathauses Pottenstein zur kostenlosen Mitnahme aus.**



**EINLADUNG ZUR BUCHPRÄSENTATION**  
**DIE FRÄNKISCHE SCHWEIZ**  
**TRADITIONSREICHE TOURISTISCHE REGION**  
**IN EINER KARSTLANDSCHAFT**  
 (LANDSCHAFTEN IN DEUTSCHLAND, BAND 81)

**am Donnerstag, 10. Oktober 2019, 18.00 Uhr**  
**im Bürgerhaus Pottenstein**  
**Malerwinkel 3, 91278 Pottenstein**



**Der Eintritt ist frei!**

**Ihre formlose Anmeldung schicken Sie bitte bis**  
**04. Oktober 2019 an lid@ifl-leipzig.de.**

*- Herausgegeben im Auftrag des Leibniz-Instituts für Länderkunde und der Sächsischen Akademie der Wissenschaften zu Leipzig von Herbert Popp, Klaus Bitzer und Haik Thomas Porada.*

*(Band 81 der Reihe »Landschaften in Deutschland«)  
 2019. 402 S. mit 245 s/w- und farb. Abb. sowie 4 Karten in Rückentasche  
 € 30,- [D] | € 31,- [A] | ISBN 978-3-412-51535-5 -*

Mit dem Namen »Fränkische Schweiz« verbindet sich seit der Romantik die Vorstellung von einer reizvollen Erholungslandschaft. Diese Landeskunde der Fränkischen Schweiz orientiert sich daher an der Leitfrage: Was sind die prägenden Erscheinungen des Tourismus in der Region und wie sind sie entstanden? Damit bekommt die Eigenart der Karstlandschaft eine zentrale Bedeutung. Auch die territoriale Geschichte erweist sich als wichtige Voraussetzung für die kulturelle Vielgestaltigkeit, etwa für die große Zahl von Burgen oder die kleinräumige konfessionelle Differenzierung. Der waldarme Charakter der Landschaft hat sich über lange Zeit bewahrt, verändert sich aber zusehends in unserer Zeit und beeinflusst ihr Erscheinungsbild. Das umfangreiche Wanderwegenetz, die

große Zahl der ländlichen Brauereien und ein bis heute kleinteilig gebliebenes Übernachtungsangebot sind weitere Kennzeichen der Fränkischen Schweiz.

Zahlreiche Grafiken, Abbildungen und aufwändig gestaltete Karten machen den Band auch zu einem optischen Genuss. Ein umfangreicher Online-Auftritt vertieft und erweitert die Darstellungen des gedruckten Buches.

Buchbestellungen bitte direkt an den Verlag:  
[vertrieb@boehlau-verlag.com](mailto:vertrieb@boehlau-verlag.com)

Tel. 0551 92428-500

Böhlau Verlag GmbH & Cie., Lindenstraße 14, 50674 Köln

Es laden Sie herzlich ein

- der Böhlau Verlag Wien Köln Weimar,
- das Leibniz-Institut für Länderkunde,
- die Sächsische Akademie der Wissenschaften zu Leipzig,
- die Landkreise Bamberg, Bayreuth, Forchheim, Kulmbach und Lichtenfels,
- der Naturpark Fränkische Schweiz-Frankenjura,
- der Gebietsausschuss Fränkische Schweiz des Tourismusverbandes Franken e. V. und
- die Stadt Pottenstein

## PROGRAMM:

**Begrüßung** durch Stefan Frühbeißer, Erster Bürgermeister der Stadt Pottenstein

## Grußworte

- Heidrun Piwernetz, Regierungspräsidentin von Oberfranken
- Dr. Hermann Ulm, Landrat des Landkreises Forchheim (stellvertretend für die fünf die Fränkische Schweiz bildenden Landkreise), Vorsitzender im Naturpark Fränkische Schweiz-Frankenjura und des Gebietsausschusses Fränkische Schweiz im Tourismusverband Franken
- Prof. Dr. Hans Wiesmeth, Präsident der Sächsischen Akademie der Wissenschaften zu Leipzig
- Prof. Dr. Sebastian Lentz, Direktor des Leibniz-Instituts für Länderkunde, Leipzig

## Vortrag und Buchvorstellung

Prof. em. Dr. Herbert Popp, Lehrstuhl für Stadtgeographie und Geographie des ländlichen Raumes der Universität Bayreuth: *Fränkische Schweiz – seit über 200 Jahren eine Tourismusregion ... und immer noch der Nachhaltigkeit verpflichtet. Aspekte einer modernen und digitalen Landeskunde*

## Schlusswort

Dr. Jörn Laakmann, Programmleiter der Verlagsgruppe Vandenhoeck & Ruprecht, Göttingen

## Verkauf/Büchertisch

Das »Jura-Quartett« wird das musikalische Rahmenprogramm gestalten.

Im Anschluss wird zu einem kleinen Empfang geladen.

## Landratsamt Bayreuth



### Vollzug der Wassergesetze; Anpassung des Wasserschutzgebietes für die Aschenbrunnenquelle

Der Termin zur Erörterung der Stellungnahmen der Träger öffentlicher Belange sowie der abgegebenen Stellungnahmen von Vereinigungen und der erhobenen Einwendungen gegen die Anpassung des Wasserschutzgebietes für die Aschenbrunnenquelle findet zusammen mit dem Träger des Vorhabens, den Behörden, den Betroffenen sowie diejenigen, die Einwendungen erhoben oder Stellungnahmen abgegeben haben, am

**Dienstag, 15. Oktober 2019, 9.00 Uhr,**

im Landratsamt Bayreuth, großer Sitzungssaal, Markgrafentallee 5, 95448 Bayreuth, statt.

Das Landratsamt weist darauf hin, dass bei Ausbleiben eines Beteiligten auch ohne ihn verhandelt und entschieden werden kann. Der Erörterungstermin ist nicht öffentlich.

Die Bekanntmachung wird auch auf der Internetseite der Stadt Pottenstein unter [www.pottenstein.de](http://www.pottenstein.de) eingestellt.

Bayreuth, 04.09.2019

gez.

Böhm

Regierungsrat

## Amt für Ländliche Entwicklung Oberfranken



### Flurneueordnung und Dorferneuerung Leupoldstein Stadt Betzenstein, Landkreis Bayreuth

**Wahl der ehrenamtlichen Vorstandsmitglieder und ihrer Stellvertreter (§ 21 Abs. 3 des Flurbereinigungsgesetzes - FlurbG, Art. 4 Abs. 3 Satz 1 und 2 und Abs. 4 Satz 1 des Gesetzes zur Ausführung des Flurbereinigungsgesetzes - AGFlurbG)**

### Bekanntmachung und Ladung

Die Eigentümer der zum Verfahrensgebiet Leupoldstein gehörenden Grundstücke und die ihnen gleichstehenden Erbbauberechtigten werden hiermit zur Teilnehmerversammlung geladen.

Diese findet unter der Leitung des Amtes für Ländliche Entwicklung Oberfranken statt am:

**Montag, den 07.10.2019, 19:00 Uhr,  
im Vereinsheim Weidensees, Weidensees 53,  
91282 Betzenstein.**

Tagesordnung:

1. Erläuterung der Aufgaben des Vorstandes der Teilnehmergemeinschaft und des Wahlverfahrens
2. Wahl ehrenamtlicher Vorstandsmitglieder und ihrer Stellvertreter
3. Allgemeine Aussprache

Der Vorstand führt die Geschäfte der Teilnehmergemeinschaft. Er soll das volle Vertrauen der Teilnehmer am Verfahren besitzen. Wünschenswert ist deshalb, dass sich möglichst viele Teilnehmer an der Wahl des Vorstandes beteiligen.

Das Amt für Ländliche Entwicklung Oberfranken hat die Zahl der zu wählenden Mitglieder des Vorstandes und deren Stellvertreter auf je 3 festgesetzt.

Jeder stimmberechtigte Teilnehmer oder Bevollmächtigter kann somit als Mitglied und Stellvertreter insgesamt 6 Personen wählen. Sie werden auf die Dauer von sechs Jahren gewählt; eine Wiederwahl ist zulässig.

Um eine angemessene Vertretung der einzelnen Ortschaften sicherzustellen, wurde durch das Amt für Ländliche Entwicklung Oberfranken für die gruppenmäßige Zusammensetzung des Vorstandes bestimmt, dass im Verfahren

- je 2 Vorstandsmitglieder und 2 Stellvertreter für die Ortschaft Leupoldstein
- je 1 Vorstandsmitglied und 1 Stellvertreter für die Ortschaft Altenwiesen

zu wählen sind.

Wahlberechtigt sind nur Teilnehmer. Die Teilnehmer sind die Eigentümer der zum Verfahrensgebiet gehörenden Grundstücke. Erbbauberechtigten stehen den Eigentümern gleich (§ 10 Nr. 1 FlurbG). Jeder Teilnehmer hat eine Stimme. Gemeinschaftliche Eigentümer gelten als ein Teilnehmer. Gemeinschaftliche Eigentümer sind nur stimmberechtigt, wenn von allen abwesenden Miteigentümern eine schriftliche Vollmacht vorliegt. Wenn Ehepartner gemeinschaftliches Eigentum haben, brauchen diese ebenfalls eine schriftliche Vollmacht des abwesenden Ehepartners. Einigen sich gemeinschaftliche Eigentümer nicht über die Stimmabgabe, so müssen sie von der Wahl ausgeschlossen werden.

Die Vertretung durch Bevollmächtigte ist zulässig. Bevollmächtigte haben in der Versammlung eine schriftliche Vollmacht vorzulegen. Zu beachten ist jedoch, dass nach § 21 Abs. 3 FlurbG im Wahltermin jeder Teilnehmer oder Bevollmächtigter nur eine Stimme hat, auch wenn er mehrere Teilnehmer vertritt. Teilnehmer, die nicht selbst in der Wahlversammlung anwesend sein können, werden daher zweckmäßig eine Person bevollmächtigen, die nicht selbst als Teilnehmer stimmberechtigt ist.

Die zu wählenden Mitglieder des Vorstandes und ihre Stellvertreter werden von den im Wahltermin anwesenden Teilnehmern oder Bevollmächtigten gewählt. Gewählt sind diejenigen, die die meisten Stimmen erhalten.

Bamberg, 21.08.2019

gez.

Thomas Müller, Baudirektor

## Flurneuerung und Dorferneuerung Ottenberg-Höchstädt Stadt Betzenstein, Landkreis Bayreuth

**Wahl der ehrenamtlichen Vorstandsmitglieder und ihrer Stellvertreter (§ 21 Abs. 3 des Flurbereinigungs-gesetzes - FlurbG, Art. 4 Abs. 3 Satz 1 und 2 und Abs. 4 Satz 1 des Gesetzes zur Ausführung des Flurbereinigungs-gesetzes – AGFlurbG)**

### Bekanntmachung und Ladung

Die Eigentümer der zum Verfahrensgebiet Ottenberg-Höchstädt gehörenden Grundstücke und die ihnen gleichstehenden Erbbauberechtigten werden hiermit zur Teilnehmerversammlung geladen.

Diese findet unter der Leitung des Amtes für Ländliche Entwicklung Oberfranken statt am

**Montag, den 14.10.2019, um 19:00 Uhr  
im Vereinsheim Weidensees, Weidensees 53,  
91282 Betzenstein.**

#### Tagesordnung

1. Erläuterung der Aufgaben des Vorstandes der Teilnehmergemeinschaft und des Wahlverfahrens
2. Wahl ehrenamtlicher Vorstandsmitglieder und ihrer Stellvertreter
3. Allgemeine Aussprache

Der Vorstand führt die Geschäfte der Teilnehmergemeinschaft. Er soll das volle Vertrauen der Teilnehmer am Verfahren besitzen. Wünschenswert ist deshalb, dass sich möglichst viele Teilnehmer an der Wahl des Vorstandes beteiligen.

Das Amt für Ländliche Entwicklung Oberfranken hat die Zahl der zu wählenden Mitglieder des Vorstandes und deren Stellvertreter auf je 4 festgesetzt.

Jeder stimmberechtigte Teilnehmer oder Bevollmächtigte kann somit als Mitglied und Stellvertreter insgesamt 8 Personen wählen. Sie werden auf die Dauer von sechs Jahren gewählt; eine Wiederwahl ist zulässig.

Um eine angemessene Vertretung der einzelnen Ortschaften sicherzustellen, wurde durch das Amt für Ländliche Entwicklung Oberfranken für die gruppenmäßige Zusammensetzung des Vorstandes bestimmt, dass im Verfahren

- je 2 Vorstandsmitglieder und Stellvertreter für die Ortschaft Ottenberg
- je 2 Vorstandsmitglieder und Stellvertreter für die Ortschaft Höchstädt

zu wählen sind.

Wahlberechtigt sind nur Teilnehmer. Die Teilnehmer sind die Eigentümer der zum Verfahrensgebiet gehörenden Grundstücke. Erbbauberechtigte stehen den Eigentümern gleich (§ 10 Nr. 1 FlurbG). Jeder Teilnehmer hat eine Stimme. Gemeinschaftliche Eigentümer gelten als ein Teilnehmer. Gemeinschaftliche Eigentümer sind nur stimmberechtigt, wenn von allen abwesenden Miteigentümern eine schriftliche Vollmacht vorliegt. Wenn Ehepartner gemeinschaftliches Eigentum haben, brauchen diese

ebenfalls eine schriftliche Vollmacht des abwesenden Ehepartners. Einigen sich gemeinschaftliche Eigentümer nicht über die Stimmabgabe, so müssen sie von der Wahl ausgeschlossen werden.

Die Vertretung durch Bevollmächtigte ist zulässig. Bevollmächtigte haben in der Versammlung eine schriftliche Vollmacht vorzulegen. Zu beachten ist jedoch, dass nach § 21 Abs. 3 FlurbG im Wahltermin jeder Teilnehmer oder Bevollmächtigte nur eine Stimme hat, auch wenn er mehrere Teilnehmer vertritt. Teilnehmer, die nicht selbst in der Wahlversammlung anwesend sein können, werden daher zweckmäßig eine Person bevollmächtigen, die nicht selbst als Teilnehmer stimmberechtigt ist.

Die zu wählenden Mitglieder des Vorstandes und ihre Stellvertreter werden von den im Wahltermin anwesenden Teilnehmern oder Bevollmächtigten gewählt. Gewählt sind diejenigen, die die meisten Stimmen erhalten.

Bamberg, 21.08.2019

gez.

Thomas Müller  
Baudirektor

## Zweckverband zur Wasserversorgung der Wiesentgruppe Sachsenmühle

### Bekanntmachung der Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2019

Die Haushaltssatzung des Zweckverbandes zur Wasserversorgung der Wiesentgruppe Sachsenmühle wurde durch das Landratsamt Forchheim mit Schreiben vom 25.07.2019, Az.: 2/21-9410 zur Kenntnis genommen. Die Haushaltssatzung enthielt keine genehmigungspflichtigen Teile.

Die Haushaltssatzung wurde im Amtsblatt des Landkreises Forchheim Nr. 21/2019 vom 21.08.2019 bekannt gemacht.

Die Haushaltssatzung samt ihren Anlagen liegt gemäß Art. 40 Abs. 1 KommZG i.V.m. Art. 65 Abs. 3 GO bis zur nächsten amtlichen Bekanntmachung einer Haushaltssatzung während der allgemeinen Geschäftsstunden des Zweckverbandes zur Wasserversorgung der Wiesentgruppe Sachsenmühle öffentlich auf.

## Zweckverband zur Wasser- versorgung der Juragruppe

### 5. Änderung der Verbandssatzung 6. Änderung der Wasserabgabesatzung (WAS)

Die Verbandsversammlung der Juragruppe Zweckverband Wasserversorgung hat in der Sitzung am 11.06.2019 die 5. Änderung der Verbandssatzung und 6. Änderung der Wasserabgabesatzung beschlossen. Gegenstand war jeweils die Erweiterung des räumlichen Wirkungsbereiches (Versorgungsgebietes) auf dem Gebiet der Stadt Waischenfeld.

Die Satzungen wurden im Amtsblatt des Landkreises Bayreuth Nr. 12/2019 vom 25.06.2019 bekannt gemacht.

Pottenstein, den 03.09.2019

gez.

Frühbeißer, Erster Bürgermeister

## Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten Bayreuth



**Blutspendedienst**  
des Bayerischen Roten Kreuzes



### Bildungsprogramm Wald (BiWa) – unentgeltliches Fortbildungsprogramm für Waldbesitzer

Die Forstverwaltung am Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten in Bayreuth bietet im Verein mit den Forstlichen Zusammenschlüssen das Fortbildungsprogramm „BiWa“ für Waldbesitzer an.

Das Programm besteht aus acht Terminen im Lehrsaal sowie vier Außenterminen im Wald.

Themen sind u. a.: Waldbewirtschaftung, Waldschutz, Forsttechnik, Arbeitssicherheit, finanzielle Förderung, Jagd, Sortierung von Rundholz, Holzvermarktung, gesetzliche Vorschriften, Besteuerung in der Forstwirtschaft.

Die Termine im Lehrsaal finden jeweils am Dienstag von 19:30 bis 21:30 Uhr am Amt für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten in der Adolf-Wächter-Straße 10, 95447 Bayreuth, statt. Die Außentermine sind jeweils Samstagvormittag nach entsprechender Vereinbarung geplant.

**Beginn des Seminars:**  
**Dienstag, 12. November 2019**

Die Teilnehmerzahl ist auf 30 Personen beschränkt.

Interessierte melden sich bitte bis spätestens **18. Oktober 2019** an:

- telefonisch bei Fr. Eckert oder Fr. Avdić unter Tel. 0921 591-1411 bzw. 591-1003
- per Mail an: [rita.eckert@aelf-by.bayern.de](mailto:rita.eckert@aelf-by.bayern.de) oder [manuela.avdic@aelf-by.bayern.de](mailto:manuela.avdic@aelf-by.bayern.de)
- per Fax an: 0921 591-444

Bitte geben Sie mit der Anmeldung Ihre vollständige Adresse sowie Telefonnummer inkl. Handy-Nr., ggf. Fax-Nr. und/oder E-Mail-Adresse an.

Weitere Einzelheiten zu BiWa finden Sie auf unserer Homepage [www.aelf-by.bayern.de](http://www.aelf-by.bayern.de) unter „Wald und Forstwirtschaft“ – Bildung – Forstwirtschaft - Bildungsprogramm Wald.

gez.  
Georg Dumpert, Leitender Forstdirektor  
Behördenleiter

### Hintergrundinformationen über die Blutspende in Bayern:

#### Wer Blut spenden kann:

Blut spenden kann jeder gesunde Mensch ab dem 18. Geburtstag bis einen Tag vor dem 73. Geburtstag. Erstspender können bis zum Alter von 64 Jahren Blut spenden. Das maximale Spenderalter für Mehrfachspender ist ein Alter von 72 Jahren (d.h. bis einen Tag vor dem 73. Geburtstag). Bei Mehrfachspendern über 68 Jahren und bei Erstspendern über 60 Jahren erfolgt die Zulassung nach individueller ärztlicher Beurteilung. Frauen können viermal, Männer sechsmal innerhalb von zwölf Monaten Blut spenden. Zwischen zwei Blutspenden muss ein Mindestabstand von 55 spendefreien Tagen liegen.

Zur Blutspende mitzubringen ist unbedingt **ein amtlicher Lichtbildausweis wie Personalausweis, Reisepass oder Führerschein** (jeweils das Original) und der **Blutspendeausweis**. Bei Erstspendern genügt ein amtlicher Lichtbildausweis.

#### Darum ist Blutspenden beim BRK so wichtig:

Allein in Bayern werden täglich etwa 2.000 Blutkonserven benötigt. Mit einer Blutspende kann bis zu drei kranken oder verletzten Menschen geholfen werden. Eine Blutspende ist Hilfe, die ankommt und schwerstkranken Patienten eine Überlebenschance gibt.

#### Der Blutspendedienst des BRK (BSD):

Der BSD wurde 1953 vom Bayerischen Roten Kreuz mit dem Auftrag gegründet, die Versorgung mit Blutprodukten in Bayern sicherzustellen. Er trägt die Rechtsform einer gemeinnützigen GmbH. Als modernes pharmazeutisches Unternehmen ist der BSD heute ein aktiver Partner im bayerischen Gesundheitswesen. Mit seinen ca. 670 engagierten Mitarbeitern sowie zusätzlich mehr als 240 freiberuflich tätigen Untersuchungsärzten und rund 12.500 ehrenamtlichen Helfern aus den 73 Kreisverbänden des BRK organisiert der BSD jährlich ungefähr 4.400 mobile und 1.100 stationäre Blutspendetermine.

#### Spenderservice:

Alle Blutspendetermine und weiterführende Informationen für Spender und an der Blutspende Interessierte, beispielsweise zum kostenlosen Gesundheitscheck, sind unter der kostenlosen Hotline des Blutspendedienstes **0800 11 949 11** zwischen 8.00 Uhr und 17.00 Uhr oder unter [www.blutspendedienst.com](http://www.blutspendedienst.com) im Internet abrufbar.

#### Medienkontakt:

Für weitere Informationen kontaktieren Sie bitte unsere Pressestelle:

Patric Nohe, [p.nohe@blutspendedienst.com](mailto:p.nohe@blutspendedienst.com)

Tel.: 089 / 5399 4014

## Elisabeth-Verein Pottenstein e.V.



### ELISABETH-TAG mit dem ROBERT-ELLER-CHOR

Schon heute möchten wir auf den „Elisabeth-Tag“ hinweisen. In diesem Jahr laden wir Sie für

**Sonntag, den 17. November 2019**

zu einem gemeinsamen **Senioren-Nachmittag mit der Katholischen Pfarrei** in das Pfarrheim in Pottenstein ein.

Wie beginnen um 15 Uhr mit einem gemütlichen Beieinandersein bei Kaffee & Kuchen.

Im Anschluss daran findet um **16.30 Uhr** ein **Konzert in der Kirche** statt. Wir freuen uns sehr, dass wir dazu den **Robert-Eller-Chor** aus Bayreuth gewinnen konnten. Der Chor - mit inzwischen rund 60 Sängerinnen und Sängern - ist aus einem Projekt der Volkshochschule Bayreuth „für Menschen in der zweiten Lebenshälfte“ hervorgegangen. Im Vordergrund steht die Freude am Singen, denn „Singen tut der Seele gut.“ Es ist wirklich ein Genuss, diesen Menschen zu lauschen und die Freude zu spüren.

Nähere Informationen dazu nochmals im nächsten Amtsblatt.

Mit einem herzlichen Gruß, im Namen des Elisabeth-Vereins,  
Ihre Andrea Eichenmüller



**Kostenlose  
Beratung!**

Die **Betreuungsstelle** des Landratsamtes  
berät Sie vor Ort im **Rathaus** Pottenstein, Zi. 2  
jeden **letzten Donnerstag im Monat 16 – 17.30 Uhr**  
(außer Do., 26.09.2019)

Die Beratung soll zu Themen der gesetzlichen Betreuung und Vorsorge bei Unfall, Krankheit und Alter Informationen und Aufklärung bieten.

Eine Mitarbeiterin der Betreuungsstelle und eine Vereinsbetreuerin beantwortet in Einzelgesprächen Fragen und geben auf Wunsch Hilfestellungen zu aktuellen Problemen.

Anmeldung ist nicht erforderlich.



**der Landkreis Bayreuth**  
Vielfalt & Visionen

Vorsorgevollmacht

Patientenverfügung

Betreuungsverfügung

Rechtliche Betreuung



## 48 ABC-Schützen

Aus allen Nähten platzte die Aula der GBS bei der Begrüßung der neuen Erstklässler am 10.09.2019. Insgesamt 48 ABC-Schützen, aufgeteilt auf zwei erste Klassen unter Leitung von Herbert Pöhlmann und Kerstin Diersch, fanden sich mit Eltern und zum Teil Großeltern und Paten zur Begrüßung durch Schulleiter Marco Speckner und Bürgermeister Stefan Frühbeißer in der Festhalle ein. Nach den einführenden Worten erhielt jedes neue Schulkind ein vom Elternbeirat finanziertes Schul-T-Shirt. Nach einem Lied der zweiten Klasse wurden die Kinder dann von ihren Klassenleitern zur ersten „Unterrichtsstunde“ in das jeweilige Klassenzimmer gebracht. Den Angehörigen versüßte der Elternbeirat die Wartezeit mit Kaffee, Kuchen und belegten Brötchen. Die GBS wünscht den 48 „Neuen“ einen guten Start in den neuen Lebensabschnitt!



*Klasse 1a mit Klassenleiter Herbert Pöhlmann*



*Klasse 1b mit Klassenleiterin Kerstin Diersch*



... *das ideale Familien- und Spaßbad in Pottenstein*

- Hautverträgliches Wasser, speziell mit Salz aufbereitet
  - Dampfbad
  - Saunalandschaft
  - Solarium
- Schwimmkurse
- Wassergymnastik jew. mittwochs 18 – 19 Uhr
  - Wasserrutsche (53 m)
  - Kindergeburtstage
  - Mittwoch Warmbadetag

Info Tel. 09243 / 903166

[freizeitbad@juramar.info](mailto:freizeitbad@juramar.info)

[www.pottenstein.de](http://www.pottenstein.de)

Klimaschutz



der Landkreis Bayreuth  
Vielfalt & Visionen



## Infoveranstaltungen zum Klimaschutz:

### Solarenergie, Energiesparen, Plastikvermeidung und mehr

<p><b>1.10.2019</b> 8.30-17 Uhr Uni Bayreuth</p>	<p><b>4. Bayreuther Klimaschutzsymposium: WNGR ST GNG</b></p> <p>Information und Inspiration für alle jene, die sich für eine klimagerechte Zukunft einsetzen. Wir wollen damit den Fokus auf die erforderlichen gesellschaftlichen und wirtschaftspolitischen Veränderungen lenken sowie auf die Notwendigkeit des Überdenkens des eigenen Lebensstils, ohne welche Klimaschutz nicht gelingen kann. Motto: Weniger ist genug!</p> <p><b>Anmeldung und Programm</b> unter <a href="http://www.klima.landkreis-bayreuth.de">www.klima.landkreis-bayreuth.de</a></p>	<p>Mitveranstalter: Universität Bayreuth, Evang. Bildungswerk Oberfranken-Mitte e.V.</p>
<p><b>17.10.2019</b> 19 Uhr Creußen, Mehrzweckhalle</p>	<p>Vortrag <b>„Solarenergie vom eigenen Dach“</b></p> <p>Auf mehr als jedem zweiten Dach wäre eine Solaranlage profitabel. Wir informieren über die Vorteile der Solarenergie vom Dach.</p>	<p>Mitveranstalter: Stadt Creußen</p>
<p><b>24.10.2019</b> 19.30 Uhr Eckersdorf, Reservistenheim</p>	<p>Vortrag <b>„Energiesparen im Haushalt“</b></p> <p>Erfahren Sie, wie Sie Ihren Energieverbrauch einfach und ohne Komfortverlust senken können.</p>	<p>Mitveranstalter: VHS Eckersdorf</p>
<p><b>14.11.2019</b> 12-18 Uhr Landratsamt Bayreuth</p>	<p>Kostenlose <b>Energieberatung</b></p> <p>Kostenlose Energieberatung durch zertifizierten Energieberater für Bürger*innen und Vereine aus dem Landkreis Bayreuth.</p> <p>Terminvereinbarung erforderlich. Vereinbaren Sie Ihren kostenlosen 45 minütigen Beratungstermin unter Tel. 0921-728 458.</p>	
<p><b>14.11.2019</b> 18.30 Uhr Landratsamt Bayreuth</p>	<p>Vortrag <b>„Noch besser leben ohne Plastik“</b></p> <p>Nadine Schubert, Journalistin und Autorin des Buches "Besser leben ohne Plastik" berichtet in ihrem Vortrag über Möglichkeiten, Plastik im Alltag zu vermeiden.</p>	<p>Mitveranstalter: Frauen-Union Hummelgau, Hanns-Seidel-Stiftung e.V.</p>
<p><b>14.11.2019-17.11.2019</b> Oberwaiz / Eckersdorf</p>	<p><b>Brennen ohne Auszubrennen: Retreat für Klimaschutz-Aktive</b></p> <p>Dieses Retreat ist für Menschen gedacht, die sich bereits aktiv für Klimaschutz engagieren und die Achtsamkeitspraxis als Ressource kennen lernen und üben möchten.</p> <p><b>Weitere Infos und Anmeldung:</b> Antje Ricken, ricken@ebw-bayreuth.de, Tel. 0178-7775084</p>	<p>Mitveranstalter: Evang. Bildungswerk Oberfranken-Mitte e.V., Praxis für Achtsamkeit Eckersdorf</p>
<p><b>16.01.2020</b> 19.30 Uhr, Eckersdorf, Reservistenheim</p>	<p>Vortrag <b>„Elektromobilität“</b></p> <p>Erfahren Sie mehr über Elektromobilität: Fahrzeuge, Ladevorgang, Fördermöglichkeiten.</p>	<p>Mitveranstalter: VHS Eckersdorf</p>
<p><b>20.01.2020</b> 19.30 Uhr Fichtelberg, Rathaus</p>	<p>Vortrag <b>„Solarenergie vom eigenen Dach“</b></p> <p>Auf mehr als jedem zweiten Dach wäre eine Solaranlage profitabel. Wir informieren über die Vorteile der Solarenergie vom Dach.</p>	<p>Mitveranstalter: VHS Fichtelberg</p>



# ANGEBOTE DES KREISJUGENDRINGS

## SEPTEMBER BIS DEZEMBER 2019



### **Demokratiefest am Freitag, 20. September**

„Demokratie leben!“ feiert 5. Geburtstag. Mit dabei sind unter anderem Basketballer von medi bayreuth, der Poetry Slam-Künstler Maestro Confusione und die RIO-Gewinner Monkey Circus. Vorbeikommen lohnt sich!

**Wo:** Gesamtschule in Hollfeld \* **Beginn:** 17.00 Uhr \* **Der Eintritt ist frei!**

### **Jugendstätte Haidenaab: „Tag der offenen Tür“ am Samstag, 05. Oktober**

Knapp 16 Monate nach dem Spatenstich ist es soweit: Die neue Jugendstätte Haidenaab kann ihrer Bestimmung übergeben werden. Dazu laden wir recht herzlich ein!

**Wo:** Jugendstätte Haidenaab, Haidenaab 22, 95469 Speichersdorf \* **Beginn:** 13.00 Uhr \* **Ende:** 16.00 Uhr

### **Jugendforum „Demokratie leben!“ am Dienstag, 22. Oktober**

Im Rahmen des Jugendforums können junge Menschen bis 27 Jahre gemeinnützige Projektideen vorstellen und diese mit Mitteln aus dem Bundesprogramm „Demokratie leben!“ fördern lassen.

**Wo:** Landratsamt Bayreuth, Markgrafental 5 \* **Beginn:** 17.00 Uhr



### **„Mensch-ärgere-Dich-nicht“-Turnier am Samstag, 26. Oktober**

Ran an die Bretter und Würfel! In Zusammenarbeit mit der Bayerischen Siedlerjugend findet auch in diesem Herbst wieder das beliebte Turnier rund um die bunten Spielsteine statt.

**Wo:** SeniVita-Seniorenheim, Steinanger 39, Hummeltal-Pittersdorf \* **Beginn:** 14.00 Uhr

### **Herbstvollversammlung des Kreisjugendrings am Donnerstag, 07. November**

Neben den Delegierten der Mitgliedsverbände und geladenen Gästen sind auch alle Interessierten bei der Vollversammlung willkommen, um sich über die Arbeit des Kreisjugendrings zu informieren.

**Wo:** SV Sportheim Weidenberg, Sportplatzweg 3, 95466 Weidenberg \* **Beginn:** 19.00 Uhr

### **Basteltag für Kinder am Samstag, 23. November**

Für Kinder von 6 bis 12 Jahren heißt es an diesem Tag wieder „selber basteln“ – das macht Spaß, und es entsteht vielleicht noch ein schönes Weihnachtsgeschenk. Wir haben neue Bastelideen für euch dabei!

**Wo:** Bürgerhaus der Stadt Pottenstein, Malerwinkel 3, 91278 Pottenstein \* **Beginn:** 10.00 Uhr \*

**Ende:** 15.00 Uhr \* **Kosten:** 5 € für Material und Mittagessen

### **Weihnachtsfahrt für junge Familien am Samstag, 07. Dezember**

Im Teddybären-Museum in Sonneberg können junge Familien den größten Teddybären der Welt hautnah bewundern und wer möchte, kann sich seinen eigenen Teddy unter fachkundiger Anleitung stopfen. Anschließend verzaubert die Coburger Weihnachtsstadt mit seinem märchenhaften Flair, den beleuchteten Verkaufshäuschen, der Handwerkskunst und den vielen Leckereien seine Besucher.

**Abfahrt:** 09:00 \* **Rückfahrt:** 17:00 \* **Kosten:** 8 € (Kinder bis 12 Jahre), 10 € (Schüler mit Ausweis), 18€ (Erwachsene) inkl. Busfahrt, Teddybären-Museum Eintritt u. Basteln

#### **Nähere Informationen zu allen Veranstaltungen:**

**Kreisjugendring-Geschäftsstelle, Markgrafental 5, 95448 Bayreuth**

**Tel.: 0921/728-198 Fax: 0921/728-88-198**

**e-Mail: [kreisjugendring@lra-bt.bayern.de](mailto:kreisjugendring@lra-bt.bayern.de), Internet: [www.kjr-bayreuth.de](http://www.kjr-bayreuth.de)**



[www.reifen-kolb.de](http://www.reifen-kolb.de)

**PKW Winter-Reifen**

Alle Marken

Alufelgen, Stahlfelgen, Komplette Radsätze

**Motorradreifen**

Alle Marken

(für Straßenmotorrad, Motocross, Enduro, Roller etc.)

**PKW Innen- und Außenaufbereitung**

Geruchsneutralisierung

Politur + Versiegelung

Kunststoff- und Lederpflege

Klimaanlagendesinfektion

Flugrostentfernung

etc.

**- Tel.: 09246 / 98 07 44 -**

Alexander Kolb - Reifenservice  
Muthmannsreuth Hohe Manne 5 • 95503 Hummeltal  
Fax: 09246 - 98 07 45 • Email: [info@alex-kolb.de](mailto:info@alex-kolb.de)

breutec GmbH

**Reschke & Weiß**



**Fenster/Türen**



**Rollläden**



**Markisen**



**Insektenschutz**



**Garagentore**

Hauptstraße 76 - 91257 Pegnitz

Tel. 09241 – 726 200

[www.breutec.de](http://www.breutec.de)

**WEITER FAHREN!**

... Fahrschule seit 1950  
... Qualität zertifiziert  
nach DIN EN ISO 9001  
als Einzige Fahrschule  
in Stadt und Landkreis  
Bayreuth



**Kompaktkurse**

**Unsere  
nächsten  
Kurse:**

**07.10.2019**

**26.10.2019**

**11.11.2019**

Eine rechtzeitige Anmeldung unter 09202/824 ist zur Antragsstellung erforderlich!



**Caritas-Sozialstation Pegnitz**  
 Röschmühlweg 24  
 91257 Pegnitz

[www.caritas-bayreuth.de](http://www.caritas-bayreuth.de)

**Häusliche Kranken- und Altenpflege in  
 Pegnitz - Pottenstein - Betzenstein und Auerbach**

Unser Team besteht aus qualifizierten Fach- und Hilfskräften, das Ihre individuelle Versorgung fach- und sachgerecht durchführt und Ihnen hilfsbereit und beratend zur Seite steht.

**Wir profitieren von fast 40-jähriger Erfahrung in der Pflege.**

Sie erreichen uns rund um die Uhr.

Telefon: 0 92 41 / 58 58

Email: [sozialstation.pegnitz@caritas-bayreuth.de](mailto:sozialstation.pegnitz@caritas-bayreuth.de)



Das Leistungsnetzwerk der Caritas.

**Geschenkideen**



Sie haben einen Anlass und suchen noch ein schönes Geschenk?  
 Im Tourismusbüro haben wir einiges auf Lager – und NUR bei uns erhältlich, z. B.

**Konzert- und Theaterkarten**

Eintrittskarten (auch als Gutschein) für eine Veranstaltung in der Teufelhöhle (für Erwachsene UND Kinder) - Programm unter [www.teufelshoehle.de](http://www.teufelshoehle.de) – Karten ab € 5,00

**Aus der Bücherkiste**

- „Zur Geschichte des Felsenstädtchens Pottenstein in der Fränkischen Schweiz“ (€ 9,80)
- „Wege der Heimat“ – Gedichte von Johann Hofmann (€ 19,90)
- „Art Walk Pottenstein“ – ein beeindruckender Streifzug in Wort und Bild im Herzen der Fränkischen Schweiz (€ 19,90)
- „Fränkische Schweiz“ – Natur, Kultur, Geschichte erleben (€ 19,90)
- „Bilderbuch der Franken“ – Bilder einer Kulturlandschaft (€ 19,80)
- „Unterirdische Welten“ – die Höhlen der Fränkischen Schweiz (€ 9,80)
- „Franken – Bierquartett“ (€ 4,50)

**Radwanderführer und Karten, uvm.**

**Tourismusbüro Pottenstein,  
 Forchheimer Straße 1, 91278 Pottenstein  
 (Tel. 09243/708-41,-42, [info@pottenstein.de](mailto:info@pottenstein.de))**



**Kultur in der Teufelhöhle 2019**



**„A night for Latin & Funk“**

**Konzert mit der „Kingsize Bigband“  
 am Samstag, 21. September 2019, 20.00 Uhr**

Einlass und Abendkasse ab 19.30 Uhr.

VVK: Erw. 14,00 €, Kinder bis 14 Jahre 7,00 € (Abendkasse + 2,00 €)

Karten im Vorverkauf beim Veranstalter (Tel. 09243/708-41,-42, [info@pottenstein.de](mailto:info@pottenstein.de)) oder an der Abendkasse.

# Alberts & Eichler

PARTNERSCHAFT

## Steuerberater – Rechtsanwälte

**Gewerbetreibende – Freiberufler – Privatpersonen**

91257 **Pegnitz** - Nürnberger Str. 2  
 Tel: 09241 / 48 98 00 - Fax: 09241 / 48 98 0-20

91278 **Pottenstein** - Hauptstr.43  
 Tel: 09243 / 7000 340 - Fax: 09243 / 7000 34-30

[www.ae-steuer-recht.de](http://www.ae-steuer-recht.de)

Sie brauchen für Ihre Siegerehrung noch Pokale? Wir liefern sofort! Mit Gravur und Emblem Ihrer Sportart.

**Auf Einzelpokale und Auslaufserien bis zu 40 % Rabatt !**

**H. Kraus Pokale**

O.T. Riegelstein 6,  
 91282 Betzenstein

Tel. 09152/928420 -

Mobil 0171/8042290

E-Mail: [info@pokalkraus.com](mailto:info@pokalkraus.com)



Pottenstein -

### **Biete Offenstallplatz in einem Selbstversorgerstall mit einer großen Weidefläche**

(3 x pro Woche = an 1,5 Tagen muss der Stall  
 verrichtet werden).

Bevorzugt wird ein Wallach, da die kleine Herde  
 aus Wallachen besteht - 2 Isländer und ein  
 Araber – vor allem zu diesem sollte der neue  
 Mitbewohner passen.

Bei Interesse bitte unter  
 Tel. 0174-9453347 melden.

## **LUST AUF KLAVIERSPIELEN?**

Raum Gößweinstein:

Diplomberufsmusiker gibt Klavier-  
 unterricht in fast allen Sparten:  
 Blues, Jazz, Pop, Filmmusik, Klassik  
 u.a.

Einstiegsalter: 7 bis 77

Kontakt: 01522 7139404

## **American Football Team BLACK LIONS**

**Anfang September 2019** startete das  
**American Football Team aus Eschenau, die  
 Black Lions**, wieder in die Vorbereitung.

Die Trainingszeiten sind jeweils Dienstag und  
 Donnerstag um 19:30 Uhr und finden auf dem  
 Gelände des **FC Eschenau** statt, wo die  
 regelmäßigen Außentrainingseinheiten abge-  
 halten werden.

Alle Interessierten jeden Alters, sind zu jedem  
 Training, ob zum Zusehen oder Mitmachen,  
 ganz herzlich eingeladen! Eine prima Chance  
 für **Alle, egal ob klein oder groß / dick oder  
 dünn**, zu zeigen, was in ihnen steckt!

In einem Football Team gibt es **für jeden** eine  
 geeignete Position!

Aktuell laufen auch schon die Planungen für  
 ein U 19 Nachwuchsteam, also auch vorbeischa-  
 uen, wenn Ihr noch nicht volljährig seid.

Auf Euren Besuch freut sich das Team der  
 Eckental Black Lions!

Info Tel. 0171 / 6777447



**ARICANT**

### **Sperrmüll/ Haushaltsauflösungen Geschäftsaufösungen**

- ✓ Entrümpelungen/Räumung von Häusern, Geschäften, Büros,  
 Wohnungen, Kellern und Böden
- ✓ Demontage, Abtransport und Entsorgungen von Möbeln/  
 Inventar, wir scheuen uns vor keiner Arbeit und sind uns  
 für keine Entrümpelung/Räumung zu fein
- ✓ Abtransport aller Arten von Sperrmüll und anderen Abfällen
- ✓ Zusatzarbeiten/Entfernen und Demontieren fester Elemente  
 (Teppich, Einbauten, Lampen, Gardinenstangen, Tapeten u.Ä.)
- ✓ Hilfe bei kleineren Reparatur- und Verschönerungsarbeiten
- ✓ Besenreine Übergabe
- ✓ Schnelle, zuverlässige und diskrete Auftragsabwicklung

Tel. 0 92 43 / 853 99 39 Mobil 0152 / 53 16 98 69

Mail: [aricantservice@outlook.de](mailto:aricantservice@outlook.de)

# Kunsthandwerkermärkte

## in Heroldsberg und Vilseck

mit großer Gutscheinaktion Info: [pewimarkt.wordpress.com](http://pewimarkt.wordpress.com)

**Sonntag, 06. Oktober 2019 von 11:00 bis 17:00 Uhr: Bürgersaal Markt Heroldsberg**

**Sonntag, 13. Oktober 2019 von 11:00 bis 17:00 Uhr: Burg Dagestein Vilseck**

- Individuelle Produkte fernab der Massenware -

Am Sonntag, 06. Oktober 2019 bietet der romantische Bürgersaal in Markt Heroldsberg und am Sonntag, 13. Oktober 2019, das historische Ambiente der Burg Dagestein in Vilseck, jeweils von 11:00 - 17:00 Uhr den Rahmen für unsere ganz besonderen Kunsthandwerkermärkte. Wer also herbstliches Flair für Heim und Garten, schöne Geschenke oder Inspirationen zur Kunst sucht, ist hier genau richtig. Präsentiert werden auf beiden Events von den jeweils 50 Künstlern niveauvolle Kreationen, die in liebevoller Handarbeit entstanden sind.

**Große Gutscheinaktion** - An beiden Märkten findet eine Gutscheinaktion für die Besucher statt. So erhält jeder 50te zahlende Besucher einen 10 € Gutschein ausgehändigt. Dieser kann an einem Stand der Wahl eingelöst werden. Über einen Restaurant-Gutschein kann sich jeweils der 500te zahlende Besucher erfreuen.

Der moderate Eintrittspreis zu den Events beträgt jeweils für Erwachsene 2,00 €.

Eine umfangreiche Bewirtung findet auf Burg Dagestein durch die Jugendfördergemeinschaft Obere Vils statt. Sie sorgt mit regionalen Schmankerl vom Grill sowie Kaffee und Kuchen für das leibliche Wohl. Der Erlös wird zu 100 % der Jugendarbeit gewidmet.

## Silberfilme – gemeinsam ins Kintopp Hollfeld

SILBERFILME möchten möglichst viele Menschen erreichen, Abwechslung in den Alltag bringen, neue Horizonte eröffnen. Ob alt, jung, mit oder ohne Einschränkungen, allein, in Begleitung oder auch kleine Gruppen: Kino ist ein Begegnungsort für generationsverbindende Erlebnisse. Senioren mit Familienangehörigen, Nachbarn, Begleitern und/oder Pflegenden sind herzlich eingeladen.

Der nächste Film dieser Programmreihe wird am **18.10.2019 um 14.30 Uhr** gezeigt.

Das Kulturnetzwerk Silberfilm Hollfeld ist ein Zusammenschluss des Kintopp e.V., Stadt Hollfeld, Mehrgenerationenhaus, Demographie Kompetenzzentrum Oberfranken, Oberfranken Offensiv und Curatorium Altern gestalten.

Das Demographie-Kompetenzzentrum Oberfranken, in Trägerschaft von Oberfranken Offensiv e.V. fördert mit diesem Projekt die kulturelle und soziale Teilhabe von Senioren in Oberfranken.

Demographie-Kompetenzzentrum  
**OBERFRANKEN**





### Schwarzwaldmädel

... ein Operettenfilm

Generationsverbindende  
Kinoveranstaltungen  
in Hollfeld



Kintopp Hollfeld  
Theresienstraße 8, 96142 Hollfeld

Fr. 18.10.2019 | 14:30 Uhr | Eintritt 7 Euro

Ticketreservierung: **Kinofon** 09274 / 9676 oder **Online** [www.kintopp-online.de](http://www.kintopp-online.de)  
Bei Voranmeldung von Gruppen: Begleitungen von Menschen mit Assistenzbedarf erhalten freien Eintritt







Das Projekt wird gefördert durch  
Bayerisches Staatsministerium  
der Finanzen und für Heimat



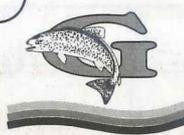
Der Maler Hans Hauser verliebt sich auf einem Ball in das Schwarzwaldmädel Bärbel Riederle und folgt ihr in ihr Heimatdorf. Bald wird klar, dass die beiden füreinander bestimmt sind. Bevor sich Hans und Bärbele jedoch endgültig in die Arme schließen können, müssen einige Hindernisse aus dem Weg geräumt werden. Der erste Heimatfilm nach Ende des Zweiten Weltkriegs, der eine ganze Welle in Bewegung setzte und heute ein Klassiker des Genres ist. Ein Heimat-, Musik- und Ausstattungsfilm, der in den 50er Jahren die Herzen höher schlagen ließ.

Deutschland 1950, Operettenfilm  
104 Minuten, Regie: Hans Deppe,  
Darsteller: Sonja Ziemann, Rudolf Prack,  
Paul Hörbiger, u.a.

**Anmeldungen und Auskünfte zu gemeinsamen Fahrmöglichkeiten beim Helferinnenkreis Elisabeth-Verein e.V., Pottenstein, Tel. 0151 59183883.**

**Mitarbeiter (m/w/d)**  
zur Unterstützung im Verkauf und in der Produktion  
ca. 1-2 Tage pro Woche gesucht. Ü50 kein Problem.

**Fischerei Gebhardt**  
Fischspezialitäten und Räucherei  
91346 Streitberg - Bahnhofstraße 20  
Telefon 09196/9292-0 · www.fisch24.net



**Fischerei Gebhardt**  
Fischspezialitäten und Räucherei  
91346 Streitberg - Bahnhofstraße 20  
Telefon 09196/9292-0 · www.fisch24.net

**Karpfen - Karpfen - Karpfen**  
lebend geschlachtet - halbiert  
filetiert oder geräuchert  
ab sofort wieder verfügbar!

**Schreinerei HOFKNECHT** 

Ihr Spezialist für Maßarbeiten rund ums Wohnen

**Fenster & Haustüren**  
**Zimmertüren**  
**Rollos & Raffstore & Markisen**  
**Insektenschutz**  
**Möbel & Innenausbau**  
**Fußböden**  
**Infrarotsauna**

Schreinerei Hofknecht e.K.  
Inh. Fritz Klaus  
Am Dürrgrund 7  
91344 Waischenfeld

Tel: 09202 / 251  
Fax: 09202 / 970 870  
Mobil: 0170 / 90 90 251  
info@schreinerei-hofknecht.de

www.schreinerei-hofknecht.de



Rosenkränze, Wandkreuze, Heiligenfiguren,  
Kerzen aller Art und vieles mehr ...

Schreibwaren  
**Maußner**

Schul- und Bürobedarf  
Schulstr. 13 · 90542 Eckental  
Telefon 09126 / 4042



Garagentore Industrietore  
Antriebe Montageservice

Hofmann Thomas  
Gebietsvertretung  
Affalterthal 157  
91349 Egloffstein

09682/9204-37  
0176/19204 016  
www.poellath.biz

Lust auf laut?!



**SCHLAGZEUGUNTERRICHT**

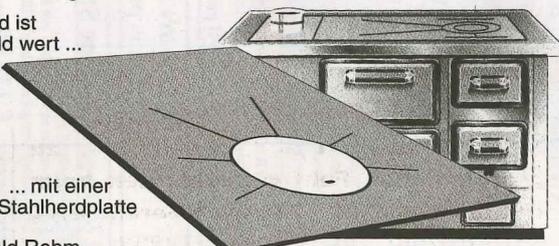
IN GOSSWEINSTEIN

LETZT KOSTENLOSE PROBESTUNDE VEREINBAREN!

Fon: 0178 - 8486673  
Mail: markus-backer@gmx.de www.modern-beatzz.com

**Stahlherdplatten**  
für jeden Herd und jede Größe

Ihr Herd ist  
Gold wert ...



... mit einer  
neuen Stahlherdplatte

Fa. Harald Rehm  
Kissinger Str. 50 • D 97769 Bad Brückenau  
Tel. +49 (0)9741/931041 • Fax +49 (0)9741/931042  
E-Mail: rehm.herdplatten@t-online.de  
Internet: www.stahlherdplatten.de



-ANZEIGE-

**Drei neue Auszubildende bei LINUS WITTICH**  
Künftige Mediengestalter/innen starten in den Beruf



Forchheim. Im September begann für drei junge Menschen die Ausbildung zum Mediengestalter bei LINUS WITTICH Medien am Standort in Forchheim. Bundesweit starteten bei LINUS WITTICH sogar 17 Azubis. Mit einem Kennenlernfrühstück starteten Nick Gruber aus Erlangen, Annabelle Waha aus Forchheim und Nina Postler aus Kirchheurnbach in ihren ersten

Ausbildungstag. Als Willkommensgeschenk erhielten sie eine prall gefüllte Schultüte.

Bereits seit Jahrzehnten bildet LINUS WITTICH junge Menschen in den Berufen Mediengestalter, Kommunikations- Industrie- und Bürokaufmann aus. Im letzten Jahr ist auch der neue Beruf Kaufmann im E-Commerce dazugekommen. Bekannt ist das Medienunternehmen vor allem durch die rund 200 bayerischen Amts- und Mitteilungsblätter, die LINUS WITTICH vom Standort Forchheim aus betreut. Bundesweit hat das Unternehmen zwölf weitere Standorte und vier Druckhäuser. Insgesamt über 900 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter sorgen bundesweit dafür, dass viele Tausend Gemeinden und Kommunen regelmäßig ihr Mitteilungs- und Amtsblatt erhalten.

Zuerst hatte LINUS WITTICH in Forchheim nur einen Ausbildungsplatz ausgeschrieben. Die daraufhin zahlreich eingehenden sehr guten Bewerbungen zeigten nicht nur, dass der Beruf „Mediengestaltung“ im Trend liegt, sondern auch, dass LINUS WITTICH als guter Ausbildungsbetrieb für talentierte und engagierte junge Menschen überzeugt. Die Geschäftsführung entschloss sich daher, zwei weitere Azubis für den Ausbildungsbeginn in 2019 einzustellen. „Das schafft neue Ideen und bringt frischen Wind ins Unternehmen.“, erklärt Frank Schaffer, der für den Geschäftsbereich Onlinedruck verantwortlich ist.

Zwei der drei Azubis beginnen ihre Lehre im Geschäftsbereich Onlinedruck. Mit www.LW-flyerdruck.de bietet LINUS WITTICH seinen Kunden die Möglichkeit, Drucksachen zu sehr günstigen Preisen über das Internet zu bestellen. Dabei werden neben den klassischen Druckerzeugnissen wie Flyer, Plakate, Visitenkarten zum Beispiel auch Bauzaunbanner, Kugelschreiber und Schilder angeboten.

Mittlerweile zählt LW-flyerdruck.de zu den günstigsten Druckshops in Deutschland. Immer mehr Menschen bestellen ihre Drucksachen online und mit dem ständigen Wandel in der Technologie können nahezu täglich neue Produkte angeboten werden. Daher ist es für LINUS WITTICH wichtig, gerade in diesem Geschäftsbereich junge und engagierte Menschen langfristig zu fachlich kompetenten Mitarbeitern auszubilden und sie an das Unternehmen zu binden.

Der dritte Auszubildende wird im Bereich Grafik/Layout eingesetzt werden. In der nahen Zukunft ergeben sich mit dem Ausbau der digitalen Medien, wie der LINUS WITTICH AmtsblattApp und dem digitalen Lokalassistenten „Linus“, weitere große Herausforderungen und viele spannende neue Aufgaben für das Unternehmen und die Azubis.

Wir wünschen viel Erfolg im Unternehmen und Spaß an der Arbeit.



Ihr Reiseunternehmen in Pottenstein  
 Internet: [www.sebald-reisen.de](http://www.sebald-reisen.de)  
 E-Mail: [info@sebald-reisen.de](mailto:info@sebald-reisen.de)  
 Telefon 0 92 43 - 14 71 • Telefax 0 92 43 - 5 82  
 Hauptstraße 13 • 91278 Pottenstein

**Ausflug 2019 – Heimatverein Pottenstein und Reisefreunde:**

„Fachwerkzauber & bunte Städte im Harz“  
**5 wunderschöne Tage im Land der Sagen, Märchen und Hexen  
 von Mittwoch, 25. bis Sonntag, 29. September 2019**

- ✓ Im Preis enthaltene Leistungen:
- ✓ Fahrt im modernen Reisebus mit Klima, WC usw.
- ✓ 4 x Übernachtung im Vier-Sterne Walpurgishof Goslar – Hahnenklee
- ✓ Zimmer mit Bad oder Dusche/WC, Balkon oder Terrasse u.v.m.
- ✓ 4 x reichhaltiges Frühstücksbuffet
- ✓ 4 x Halbpension mit einem 3 Gang-Wahlmenü bzw. kalt/warmes Buffet
- ✓ 1 Flasche Mineralwasser auf dem Zimmer
- ✓ 1 x Reiseleitung Harzrundfahrt mit Stadtführung, Wernigerode
- ✓ 1 x Eintritt Baumannstöhle
- ✓ 1 x Reiseleitung Harzrundfahrt mit Stadtführung Goslar
- ✓ 1 x Eintritt Harzköhlerlei Stemberghaus
- ✓ 1 x Reiseleitung Harzrundfahrt mit Stadtführung Halberstadt
- ✓ freie Benutzung des Wellnessbereichs
- ✓ 1 x Brotzeit am Bus (bei Anreise)



**Reisepreis: € 349,00** pro Person bei Unterbringung im Doppelzimmer.

**Gemeinschaftsausflug der „FFW- & „SK-Elbersberg“ und Umgebung:**

**2 Tage – von Samstag, 05.10. bis Sonntag 06.10.2019**  
**Elbsandsteingebirge – Oberlausitz, „Sächsische Schweiz“,**  
**„Bautzen, die Stadt der Türme“ und „Elbmetropole Dresden“,**  
**„Wildromantisches Kirmitszschtal“.**

Im Preis enthaltene Leistungen:

- ✓ Fahrt im modernen Reisebus mit Klima, WC usw.
- ✓ 1 x Übernachtung im Hotel, Zimmer mit Dusche oder Bad, WC, Telefon TV
- ✓ 1 x Frühstücksbuffet.
- ✓ 1 x Abendessen.
- ✓ 1 x Musikabend.
- ✓ 1 x Brotzeit am Bus.
- ✓ Kaffeepause am Bus.
- ✓ Hin- und Rückfahrt mit der Kirmitszschalbahn
- ✓ Stadtführungen Bautzen und Dresden.



**Reisepreis: € 125,00** pro Person bei Unterbringung im Doppelzimmer.

**Tagesfahrt nach Alttötting am Mittwoch, 16.10.2019.**

Fahrt pro Person inkl. Wallfahrerbrozeit: **€ 27,00**

**2 ½ Tage „Goldene Stadt Prag“ von Freitag, 18. bis Sonntag, 20.10.2019.**

Im Preis enthaltene Leistungen:

- ✓ Fahrt im modernen Reisebus mit Klima, WC usw.
- ✓ 2x Übernachtung/Frühstücksbuffet im 3-Sterne-Hotel Krystal (Gute Anbindung an die öffentlichen Verkehrsmittel).

**Reisepreis: € 139,00** pro Person bei Unterbringung im Doppelzimmer.  
 \*Stadtführung in Prag und Eintritt Prager Burg Aufpreis p. P. € 16,00, – Teilnahme bei Buchung bitte anmelden!

\*\*\*Änderungen vorbehalten!\*\*\*

**„Unsere Spezialitäten.“**

Entdecken Sie die Wiege der europäischen Kultur.

**Griechenlandrundreise vom 26.10. bis 01.11.2019**

(Saison-Abschlussfahrt)

**Höhepunkte dieser Reise: Meteora-Klöster, Delphi, die Thermopylen, Athen mit Altstadt und Akropolis, Sonnenuntergang Kap Souinion, Hafen von Piräus, Kanal von Korinth, Olympia und vieles mehr ...**



Im Preis enthaltene Leistungen:

- ✓ Fahrt im modernen Reisebus mit Klimaanlage, WC, Schlafessel usw.
- ✓ 2 x Fährtüberfahrt mit Buspassage und Übernachtung in 2-Bett-Innenkabinen mit DU/WC
- ✓ (\*Andere Kabinen auf Anfrage, gegen Aufpreis).
- ✓ 2 x Frühstück/Abendessen im Bordrestaurant
- ✓ 1 x Übernachtung/Halbpension im 4 Sterne Superior Hotel in Kamena Vourla
- ✓ 2 x Übernachtung/Frühstück im 4 Sterne Hotel (Griechische A. Klasse) Raum Athen
- ✓ 1 x Abendessen im Hotel
- ✓ 1 x Abendessen bei griechischer Volksmusik (live) und Folkloretänzen in einer Taverne in Plaka
- ✓ Deutschsprachige Reiseleitung bei den Besichtigungsausflügen.
- ✓ Bettensteuer Griechenland/Italien
- ✓ 1 x kräftige Brotzeit am Bus (bei Anreise)

**Reisepreis: ab € 798,00** pro Person.

**Große Romreise vom 17.11. bis 23.11.2019**

7 Tage / 6 Nächte / 6 x Halbpension

Höhepunkte dieser Reise:

Besuch Geburtsort des hl. Franz von Assisi.  
 Aufenthalt in Loreto, dem zweitwichtigsten Wallfahrtsort Italiens.  
 Ausflug zur Insel Capri.

Spaziergang zum „Trevibrunnen“ und zur „Spanische Treppe“  
 bei Nacht, bei der Lichterfahrt durch Rom,  
 und vieles mehr ...



Im Preis enthaltene Leistungen:

- ✓ Fahrt im Komfortreisebus mit Klimaanlage, WC, Schlafessel
- ✓ 1 x zünftige Brotzeit am Bus (bei der Anreise)
- ✓ 1 x Übernachtung/Halbpension im Assisi im 3-Sterne-Hotel, Zimmer mit DU/WC
- ✓ 4 x Übernachtung/Frühstück im 3-Sterne-Hotel Stadtrand Rom, Zimmer mit DU/WC
- ✓ 4 x Abendessen im Hotel
- ✓ 1 x Übernachtung/Halbpension am Gardasee, Zimmer mit DU/WC
- ✓ 2 x Stadtführung Rom ganztags
- ✓ 1 x Rundfahrt „Rom bei Nacht“ mit Spaziergang zur Spanischen Treppe und zum Trevibrunnen
- ✓ Papstaudienz, (\*nur wenn der Papst in Rom ist, nicht auf Reisen oder durch sonstige Termine verhindert sein sollte).
- ✓ Eintritt Sixtinische Kapelle
- ✓ Ausflüge laut Programm
- ✓ Qualifizierte Reiseleitung in Rom
- ✓ Seit 01.09.2014 eingeführte Bettensteuer in Rom

**Reisepreis: € 778,00** pro Person bei Unterbringung im Doppelzimmer.

Bitte fordern Sie unverbindlich das ausführliche Programm für Ihre Wunschreise an und sehen Sie unsere im Preis enthaltenen Super-Leistungspakete.

Oder besuchen Sie uns im Internet: [www.sebald-reisen.de](http://www.sebald-reisen.de)

Anmeldung und weitere Informationen unter

**Telefon: (09243) 1471** (Montag bis Freitag: 10:00 - 17:30 Uhr

\*\*\*Änderungen vorbehalten!\*\*\*